

4-LD3091

Edition 1

DE / AT / CH	- 1 -
Vorbemerkung	- 1 -
Wichtige Sicherheitshinweise	- 1 -
Lieferumfang	- 1 -
Hinweis zur Schnelleinstellung	- 1 -
Displaybeschreibung	- 2 -
Inbetriebnahme	- 2 -
Hygrometer Innen	- 2 -
Hygrometer Außen	- 2 -
Manuelle Zeiteinstellung, 12/24Std.-Anzeige, Wochentagssprache, Zeitzone, °C/°F Auswahl	- 2 -
Einstellen des Weckalarms (2 Alarmzeiten)	- 3 -
Aktivieren des Weckalarms und der Schlummerfunktion	- 3 -
Mondphasenanzeige	- 3 -
Wettervorhersage	- 3 -
Barometer	- 3 -
Kalibrieren des Barometers	- 3 -
Maximal- und Minimalwerte	- 3 -
Auswahl Ihres Standortes	- 4 -
Manuelle Einstellung Ihres Standortes	- 4 -
Außensensor Kanalauswahl	- 4 -
Zusätzliche Informationen zum Außensensor	- 4 -
Temperatur- und Frostalarm	- 4 -
Entsorgungshinweise	- 5 -
Technische Daten	- 5 -
Hinweis zur Konformität	- 5 -
Garantie	- 5 -
Bestell-Service	- 5 -
FR / CH	- 6 -
Remarque préliminaire	- 6 -
Avertissements de sécurité	- 6 -
Fourniture	- 6 -
Remarque réglage rapide	- 6 -
Description écran	- 7 -
Mise en service	- 7 -
Hygrométrie intérieure	- 7 -
Hygrométrie extérieure	- 7 -
Réglage manuel de l'heure, affichage du format horaire 12/24, langue d'affichage du jour de la semaine, fuseau horaire, sélection °C/°F	- 7 -
Réglage de l'alarme de réveil (2 alarmes de réveil)	- 8 -
Activer l'alarme de réveil et la répétition de l'alarme de réveil	- 8 -
Affichage des phases lunaires	- 8 -
Prévision météo	- 8 -
Baromètre	- 8 -
Calibrage du baromètre	- 8 -
Valeurs maximales et minimales	- 8 -
Localisation et sélection de la ville	- 9 -
Réglage manuel / localisation	- 9 -
Sélection du canal de réception de la sonde	- 9 -
Informations supplémentaires: sonde extérieure	- 9 -
Alarmes température et gel	- 9 -
Conseils d'évacuation	- 10 -
Données Techniques	- 10 -
Déclaration de conformité	- 10 -
Garantie	- 10 -
Service de commande pour sondes	- 10 -

(IT) / (CH)	- 11 -
Osservazione preliminare.....	- 11 -
Importanti avvisi di sicurezza	- 11 -
Volume di consegna.....	- 11 -
Avviso riguardante l'impostazione rapida	- 11 -
Descrizione display	- 12 -
Attivazione	- 12 -
Igrometro interno.....	- 12 -
Igrometro esterno.....	- 12 -
Impostazione manuale dell'orario, formato 12/24 ore, lingua per il giorno della settimana, fuso orario, °C o °F	- 12 -
Impostazione della sveglia (2 orari di sveglia)	- 13 -
Attivazione della sveglia e della funzione snooze	- 13 -
Indicazione delle fasi lunari	- 13 -
Previsioni del tempo.....	- 13 -
Barometro.....	- 13 -
Calibrare il barometro.....	- 13 -
Valore massimo e minimo.....	- 13 -
Scelta della propria località (scelta della città)	- 14 -
Impostazione manuale della località.....	- 14 -
Selezione canali sensore esterno.....	- 14 -
Ulteriori informazioni sul sensore esterno.....	- 14 -
Allarme temperatura e allarme gelo.....	- 14 -
Avvisi di smaltimento.....	- 15 -
Dati tecnici	- 15 -
Indicazione riguardante la conformità.....	- 15 -
Garanzia	- 15 -
Servizio ordini	- 15 -
(NL)	- 16 -
Voorwoord	- 16 -
Belangrijke Veiligheidstips.....	- 16 -
Omvang van de levering	- 16 -
Instructie voor de snelle instelling.....	- 16 -
Displaybeschrijving	- 17 -
Ingebruikname	- 17 -
Hygrometer binnen	- 17 -
Hygrometer buiten	- 17 -
De tijd met de hand instellen, 12/24-uurs weergave, taal waarin de dag van de week wordt weergegeven, tijdzone, °C of °F	- 17 -
Instellen van het weksignaal (2 wektijden).....	- 18 -
Activeren van het wekalarm en de sluimertijd.....	- 18 -
Weergave van de maanfase	- 18 -
Weersvoorspelling	- 18 -
Barometer.....	- 18 -
Calibreren van de barometer.....	- 18 -
Maximale en minimale waarden	- 18 -
Keuze van de standplaats (keuze van de stad)	- 19 -
Standplaats met de hand instellen	- 19 -
Kanaalkeus buitensensor	- 19 -
Extra informatie over de buitensensor.....	- 19 -
Temperatuur- en vorstalarm	- 19 -
Aanwijzingen voor vuilafvoer	- 20 -
Technische gegevens	- 20 -
Opmerking m.b.t. de conformiteit	- 20 -
Garantie.....	- 20 -
Bestelservice.....	- 20 -

(DE) / (AT) / (CH)

Funk-Wetterstation

Vorbemerkung

Vor der ersten Verwendung des Gerätes lesen Sie bitte die entsprechenden Anweisungen dieses Handbuchs, selbst wenn Ihnen der Umgang mit elektronischen Geräten vertraut ist. Beachten Sie bitte insbesondere das Kapitel "Wichtige Sicherheitshinweise". Bewahren Sie dieses Handbuch sorgfältig als zukünftige Referenz auf. Wenn Sie das Gerät verkaufen oder weitergeben, händigen Sie unbedingt auch diese Anleitung aus.

Wichtige Sicherheitshinweise

Das Gerät sicher aufstellen

Stellen Sie das Gerät auf eine feste, ebene Oberfläche. Es ist nicht für den Betrieb in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit (z.B. Badezimmer) ausgelegt. Achten Sie darauf, dass:

- immer eine ausreichende Belüftung gewährleistet ist (stellen Sie das Gerät nicht in Regale oder dorthin, wo Vorhänge oder Möbel die Belüftungsschlitze verdecken, und lassen Sie mindestens 10 cm Abstand zu allen Seiten);
- das Gerät beim Betrieb nicht auf einem dicken Teppich oder Bett aufgestellt wird
- keine direkten Wärmequellen (z.B. Heizungen) auf das Gerät wirken;
- kein direktes Sonnenlicht auf das Gerät trifft;
- der Kontakt mit Spritz- und Tropfwasser vermieden wird (stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände, z.B. Vasen, auf oder neben das Gerät);
- das Gerät nicht in unmittelbarer Nähe von Magnetfeldern (z.B. Lautsprechern) steht;
- keine Fremdkörper eindringen
- Kerzen und andere offene Flammen zu jeder Zeit von diesem Produkt ferngehalten werden müssen, um das Ausbreiten von Feuer zu verhindern.

- Batterien

Legen Sie Batterien / Akkus stets polrichtig ein, versuchen Sie nicht, Batterien wieder aufzuladen oder zu öffnen. Werfen Sie niemals Batterien ins Feuer, da diese eventuell explodieren können. Verwenden Sie keine unterschiedlichen Batterien (alte und neue, Alkali und Kohle, usw.) gleichzeitig. Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen, entnehmen Sie die Batterien und verstauen Sie das Gerät an einem trockenen und staubfreien Ort. Bei unsachgemäßem Gebrauch

der Batterien besteht Explosions- und Auslaufgefahr.

Sollten die Batterien doch einmal ausgelaufen sein, benutzen Sie Handschuhe und reinigen Sie das Gerät gründlich mit einem trockenen Tuch.

- Elektrische Geräte nicht in Kinderhände

Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt elektrische Geräte benutzen. Kinder können mögliche Gefahren nicht immer richtig erkennen. Batterien/Akkus können bei Verschlucken lebensgefährlich sein. Bewahren Sie die Batterien für Kleinkinder unerreichbar auf. Wurde eine Batterie verschluckt, muss sofort medizinische Hilfe in Anspruch genommen werden.

Halten Sie auch die Verpackungsfolien von Kindern fern. Es besteht Erstickungsgefahr.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Das Gerät ist zur Zeitanzeige und zur Verwendung der beschriebenen Zusatzfunktionen geeignet. Jede andere Verwendung oder Veränderung des Gerätes gilt als nicht bestimmungsgemäß. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch oder falsche Bedienung verursacht werden. Das Gerät ist nicht für den gewerblichen Einsatz vorgesehen.

Reinigungshinweis

Reinigen Sie das Gerät nur mit einem trockenen, fusselfreien Tuch, wie es z.B. zur Reinigung von Brillengläsern verwendet wird.

Lieferumfang

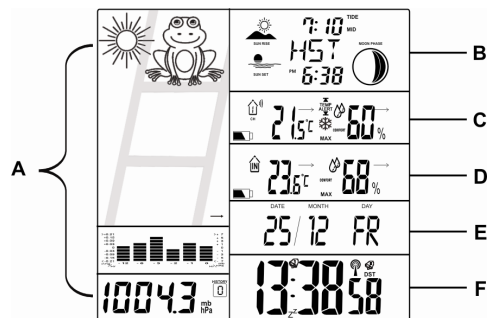
Hinweis: Bitte überprüfen Sie nach dem Kauf den Lieferumfang. Stellen Sie sicher, dass alle Teile vorhanden und nicht defekt sind.

1. Wetterstation
2. Standfuß
3. Außensensor
4. 5x Batterien 1,5V AA

Hinweis zur Schnelleinstellung

Bei der Einstellung von numerischen Werten können Sie durch Drücken und Halten von "+" oder "-" die Schnelleinstellung verwenden.

Displaybeschreibung



- A** Wettervorhersage (Wetterfrosch), Luftdrucktrend, Luftdruckgrafik der letzten 12 Stunden, numerische Anzeige des Luftdrucks
- B** Uhrzeit des Sonnenaufgangs und Sonnenuntergangs, Gezeitenanzeige (Springtide und Nipptide), Anzeige des Standortes, Mondphasenanzeige
- C** Anzeige des aktuellen Außensensors (1, 2 oder 3), Außentemperatur, Temperatur- und Frostalarm, Temperaturtrendanzeige, Luftfeuchtigkeit außen, Luftfeuchtigkeittrendanzeige, Batteriestandswarnanzeige außen
- D** Innentemperatur, Temperaturtrendanzeige, Luftfeuchtigkeit innen, Luftfeuchtigkeittrendanzeige, Batteriestandswarnanzeige innen
- E** Datum und Wochentag
- F** Uhrzeit und Empfangsanzeige, Schlummersymbol, 2 Wecksymbole, Sommerzeitanzeige

Inbetriebnahme

Öffnen Sie das Batteriefach auf der Rückseite der Wetterstation. Setzen Sie die Batterien in der korrekten Polarität ein und verschließen Sie das Batteriefach wieder.

Entfernen Sie den Schutzfilm von der Anzeige der Wetterstation.

Stellen Sie die Station und den Sensor direkt nebeneinander auf. Setzen Sie die Batterien innerhalb der nächsten 2 Minuten in den Sensor ein.

Die Wetterstation startet nun den Empfang des Zeitsignals und der Funkturm blinkt im Display neben der Uhrzeit. Während des

Empfangsversuches können keine weiteren Funktionen der Wetterstation genutzt werden. Bei erfolgreichem Empfang des Signals stellen sich die Uhrzeit und das Datum der Wetterstation automatisch ein.

Sollte der Empfang auch nach 7 Minuten noch nicht erfolgt sein, stellen Sie die Wetterstation an einem anderen Ort auf und drücken Sie kurz "+" und "-" (WAVE) gleichzeitig. Ihre Wetterstation startet einen neuen Empfangsversuch. Sollte der Empfang an Ihrem Standort überhaupt nicht möglich sein, stellen Sie die Zeit bitte manuell ein.

Zeitgleich zu dem Empfangsversuch für das Zeitsignal, sucht die Wetterstation ebenfalls das Signal des Außensensors und das rote Licht auf der Vorderseite des Sensors blinkt. Bei erfolgreichem Empfang des Senders erscheint die aktuelle Außentemperatur auf dem Display der Wetterstation. Der Empfang des Signals und die genaue Synchronisation mit dem Sensor kann bis zu 2 Stunden in Anspruch nehmen.

Ersetzen Sie, bei Erscheinen des Batteriesymbols auf dem Display, die Batterien.

Hygrometer Innen

Ihre Wetterstation misst die Luftfeuchtigkeit im Bereich von 25%-95% relative Luftfeuchtigkeit.

Hygrometer Außen

Ihre Wetterstation empfängt die Luftfeuchtigkeit im Bereich von 25%-95% relative Luftfeuchtigkeit von dem Außensensor.

Manuelle Zeiteinstellung, 12/24Std.-Anzeige, Wochentagsprache, Zeitzone, °C/°F Auswahl

Drücken und halten Sie MODE. Auf dem Display erscheint blinkend die Anzeige für das 12/24Std. Format.

Drücken Sie zum Einstellen "+" oder "-" und zum Bestätigen Ihrer Einstellungen MODE.

Auf dem Display erscheint nun blinkend die Anzeige °C oder °F. Zur Auswahl der Temperaturanzeige drücken Sie bitte "+" oder "-". Bestätigen Sie dies mit MODE.

Auf dem Display erscheint nun blinkend die Anzeige der Zeitzonenanpassung. Die Zeitzonenanpassung dient dem Einsatz der Wetterstation in einer anderen Zeitzone als die "Heimatzone". Stellen Sie bei der Zeitzonenanpassung mit "+" oder "-" die Differenz

Ihrer aktuellen Zeitzone zur "Heimatzone" ein. Es ist eine Anpassung von -2 bis +2 Std. möglich. Drücken Sie zum Einstellen "+" oder "-" und zum Bestätigen Ihrer Einstellungen MODE. Führen Sie auf die gleiche Weise die Einstellungen für Stunde, Minute, Jahr, Monat, Tag sowie die Sprache des Wochentags durch. Drücken Sie zum Einstellen "+" oder "-" und zum Bestätigen Ihrer Einstellungen MODE. Die Symbole der Wochentagsanzeige entsprechen den folgenden Sprachen: EN=Englisch, GE=Deutsch, SP=Spanisch, FR=Französisch, IT=Italienisch.

Einstellen des Weckalarms (2 Alarmzeiten)

Drücken Sie kurz MODE. Danach halten Sie MODE. Auf dem Display erscheint blinkend die Stundenanzeige der ersten Alarmzeit (A1). Drücken Sie zum Einstellen der Stunden "+" oder "-" und zum Bestätigen Ihrer Einstellung MODE. Stellen Sie auf die gleiche Weise die Minuten ein und drücken Sie MODE, um die Einstellung zu bestätigen. Drücken Sie kurz 2x MODE. Danach halten Sie MODE.

Es blinkt die Stundenanzeige der zweiten Alarmzeit (A2). Drücken Sie zum Einstellen der Stunden "+" oder "-" und zum Bestätigen Ihrer Einstellung MODE. Stellen Sie auf die gleiche Weise die Minuten ein.

Durch kurzen Druck auf MODE können Sie zwischen A1, A2 und der normalen Zeitanzeige hin- und herschalten.

Aktivieren des Weckalarms und der Schlummerfunktion

Drücken Sie kurz "+" wenn Sie sich im A1 oder A2 Modus befinden um den jeweiligen Weckalarm zu aktivieren/deaktivieren.

Auf dem Display erscheint bei aktivierter

Weckfunktion

Bei Erreichen der eingestellten Weckzeit ertönt das Wecksignal für den Zeitraum von 2 Minuten. Das Wecksignal wird durch Druck auf LIGHT/SNZ unterbrochen und es blinkt das Symbol für die Schlummerzeit . Nach 5 Minuten ertönt der Weckalarm erneut.

Durch Druck auf MODE können die Schlummerfunktion und das Wecksignal deaktiviert werden.

Mondphasenanzeige

Die Wetterstation verfügt über eine Mondphasenanzeige, die automatisch die aktuelle Mondphase anzeigt.

Wettervorhersage

Die Wettersymbole zeigen die Wettertendenz (sonnig, leicht bewölkt, bewölkt, Regen, Schnee) der nächsten Stunde an und nicht das aktuelle Wetter.

Die Wettervorhersage wird durch die Auswertung der Luftdruckschwankungen errechnet und kann von den tatsächlichen Wetterveränderungen abweichen.



sonnig leicht bewölkt bewölkt Regen Schnee

Barometer

Die Barometergrafik zeigt den Luftdruck während der letzten 12 Stunden an. Halten Sie HISTORY gedrückt, um den Luftdruck in mb/hPa oder inHG anzuzeigen. Sie können sich durch kurzen Druck auf HISTORY die Luftdruckwerte der letzten 12 Stunden einzeln anzeigen lassen. Nach jedem Druck auf History springt die Anzeige eine Stunde weiter zurück. Nach Stunde 12 erscheint wieder der aktuelle Luftdruck (Stunde 0).

Kalibrieren des Barometers

Sie können eine Kalibrierung des Barometers vornehmen, um den angezeigten Luftdruck dem relativen Luftdruck an Ihrem Standort anzugleichen. Den Luftdruck für Ihren Standort können Sie auf verschiedenen Webseiten im Internet in Erfahrung bringen. Drücken und halten Sie MODE und HISTORY. Auf dem Display blinkt der Luftdruck. Drücken Sie nun sofort "+" oder "-", um den Luftdruck einzustellen. Nach wenigen Sekunden ohne Tastendruck wird die Einstellung beendet und der eingestellte Wert gespeichert.

Maximal- und Minimalwerte

Die Maximal- und Minimalwerte von Temperatur und Hygrometer werden automatisch gespeichert. Drücken Sie wiederholt "+" um die Maximal- und Minimalwerte anzuzeigen. Drücken und halten Sie "+" um die Maximal- und Minimalwerte zu löschen.

Auswahl Ihres Standortes

Drücken Sie CITY, die Anzeige der Stadt blinkt und Längen- und Breitengrad werden angezeigt. Drücken Sie zur Wahl Ihres Standortes "+" oder "-". Drücken Sie zur Bestätigung Ihrer Wahl CITY. Sollte die Abkürzung für Ihre Stadt nicht erscheinen, können Sie manuell einen benutzerdefinierten Standort eingeben (siehe manuelle Einstellung Ihres Standortes). Nach kurzer Berechnungszeit zeigt die Wetterstation die Sonnenaufgangs-/Untergangszeiten und die Mondphase sowie Niptide (TIDE LO), mittlerer Wasserstand (TIDE MID) oder Springtide (TIDE HI) an.


Manuelle Einstellung Ihres Standortes

Drücken und halten Sie CITY. In der Städteanzeige wird "-- --" angezeigt. Drücken Sie "+" oder "-", um den ersten Buchstaben Ihres Standortes auszuwählen. Drücken Sie CITY, um Ihre Wahl zu bestätigen. Stellen Sie die Buchstaben 2 und 3 Ihres Standortes auf die gleiche Weise ein. Auf dem Display erscheint GMT und die Anzeige der Zeitzone blinkt. Stellen Sie die Differenz Ihrer Zeitzone zur GMT (Greenwich Mean Time) durch Druck auf "+" oder "-" ein (Stellen Sie für Deutschland 1:00 ein). Drücken Sie CITY, um Ihre Wahl zu bestätigen. Stellen Sie nun auf die gleiche Weise den Längen und Breitengrad Ihres Standortes ein.

Es befindet sich eine Tabelle einiger Städte mit Längen und Breitengraden am Ende dieser Anleitung.

Nach kurzer Berechnungszeit zeigt die Wetterstation die Sonnenaufgangs- und Untergangszeiten, die Mondphase und Niptide (TIDE LO), mittlerer Wasserstand (TIDE MID) oder Springtide (TIDE HI) an.

Außensensor Kanalauswahl

Drücken Sie "CH" auf der Rückseite der Wetterstation, um zwischen Kanal 1,2,3 zu wählen. Wenn das Symbol  erscheint, werden nacheinander die Temperatur und die Luftfeuchtigkeit der 3 Kanäle angezeigt. Halten Sie "CH" gedrückt, um erneut das Außentemperatur/ Außenhygrometer Signal zu empfangen.

Zusätzliche Informationen zum Außensensor

Positionieren Sie Ihren Sensor bitte an einer überdachten Stelle und achten Sie darauf, dass der Sensor nicht nass wird und keiner direkten Sonneneinstrahlung ausgesetzt wird. Um eine optimale Funkübertragung zu gewährleisten, positionieren Sie die Station und den Sensor so, dass möglichst wenige Hindernisse (Wände, metallische Bauelemente) den Empfang behindern. Elektrische Störquellen können auch zu einer Beeinträchtigung des Empfangs führen.


Temperatur- und Frostalarm


Einstellen des Temperaturalarms

Drücken Sie zunächst zur Wahl eines Außensensors "CH". Drücken und halten Sie "-" zum Einstellen der Alarmtemperatur. Es blinkt die Außentemperatur. Drücken Sie zum Einstellen des Maximalwertes für den Temperaturalarm "+" oder "-". Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Druck auf MODE. Drücken Sie zum Einstellen des Minimalwertes für den Temperaturalarm "+" oder "-". Bestätigen Sie Ihre Wahl durch Druck auf MODE.

Aktivieren/Deaktivieren des Temperatur- und Frostalarms

Sie können den Temperatur- und Frostalarm durch wiederholten Druck auf "-" für alle Kanäle aktivieren oder deaktivieren.

Bei aktiviertem Frostalarm erscheint  neben der Außentemperatur. Der Alarm ertönt bei der eingestellten Temperatur.

Bei aktiviertem Temperaturalarm erscheint  neben der Außentemperatur. Der Alarm ertönt bei der eingestellten Temperatur. Sind Frost- und Temperaturalarm aktiviert, erscheinen beide Symbole.

Entsorgungshinweise

Entsorgung des Elektrogeräts

Dieses Elektrogerät darf nicht im normalen Hausmüll entsorgt werden. Entsorgen Sie das Gerät über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.



Entsorgung der Batterien

Bitte entsorgen Sie Ihre Batterien sachgerecht in extra hierfür aufgestellten Gefäßen im Handel. Batterien gehören nicht in den Hausmüll. Entsorgen Sie Batterien bitte über einen zugelassenen Entsorgungsbetrieb oder über Ihre kommunale Entsorgungseinrichtung. Beachten Sie die aktuell geltenden Vorschriften. Setzen Sie sich im Zweifelsfall mit Ihrer Entsorgungseinrichtung in Verbindung.



Technische Daten

Wetterstation

Betriebstemperaturbereich: 0°C – +55°C
Maße: 12,6 x 12,5 x 5,6 cm
Anzeige der Wetterstation: 8,0 x 8,0 cm
Gewicht: 299g
Batterien: 3 x 1,5V AA

Sensor

Betriebstemperaturbereich: -20°C – +65°C
Maße: 4,9 x 9,6 x 3,3 cm
Gewicht: 75g
Batterien: 2 x 1,5V AA

Hinweis zur Konformität

Dieses Produkt entspricht bei bestimmungsgemäßer Verwendung den grundlegenden Anforderungen des § 3 und den übrigen einschlägigen Bestimmungen des FTEG (Artikel 3 der R&TTE). Die Konformitätserklärung können Sie hier anfordern: conformity@digitech-gmbh.com

Garantie

Für diesen Artikel leisten wir 3 Jahre Garantie. Die Garantiezeit beginnt ab dem Verkaufsdatum (Kassenbon, Kaufbeleg). Innerhalb dieser Zeit beheben wir sämtliche Mängel, die auf Material- und Fertigungsfehler zurückzuführen sind, kostenlos. Für Beschädigungen, die auf unsachgemäße Behandlung, wie z.B. Sturz, Stoß, Wasser zurückzuführen sind, besteht kein Garantieanspruch.

Bitte kontaktieren Sie uns vor dem Versand des Artikels!

Senden Sie Ihr sorgfältig verpacktes Produkt bitte an folgende Serviceadresse:

inter-quartz gmbh
Valterweg 27A
65817 Eppstein
Tel.: +49 (0)6198 - 571825
Fax: +49 (0)6198 – 571826

Bestell-Service

An Ihre Wetterstation können Sie bis zu 3 Außensensoren anschließen. Ein Sensor liegt bereits beim Kauf bei. Weitere Außensensoren können Sie per Fax +49(0)6198-5770-99 oder online bei www.inter-quartz.de bestellen. Der Preis für einen Sensor beträgt EUR 5,-- für 2 Sensoren EUR 10,-- inkl. Verpackung, zzgl. MwSt. und Versand.

STATION MÉTÉO RADIOGUIDÉE

Remarque préliminaire

Veuillez prendre connaissance des instructions relatives à la mise en service dans votre manuel d'utilisation, avant de mettre votre appareil en service, même si le maniement d'appareils électroniques vous est en général familier. Respectez en particulier le paragraphe « Avertissements de sécurité ». Conservez précieusement ce manuel d'utilisation comme ouvrage de référence future. Si vous revendez cet appareil ou en faites cadeau à quelqu'un, joignez toujours le manuel d'utilisation à l'appareil.

Avertissements de sécurité

Installez votre appareil à un endroit sécurisé

Choisissez une surface solide et plate. Cet appareil n'a pas été conçu pour être utilisé dans les pièces à taux d'humidité élevé (salles de bains, par ex.).

Veuillez SVP:

- à ce que l'aération de la pièce soit suffisante (ne placez pas l'appareil dans une étagère ou bien là où des rideaux ou des meubles pourraient couvrir/fermer les fentes d'aération, veuillez compter au moins 10 cm d'écartement entre cet appareil et tout autre objet éventuellement perturbateur;
- à ne placer cet appareil ni sur un tapis ni sur un lit quand vous vous en servez
- à ce qu'aucune source de chaleur directe (radiateurs, par ex.) n'influe sur l'appareil en le chauffant;
- à ne pas l'exposer aux rayons directs du soleil
- à ce que celui-ci n'entre pas en contact avec de l'eau: éclaboussures, gouttes d'eau, etc. (ne placez pas de récipients contenant un liquide près de/sur cet appareil: vases, par ex.);
- à ce que l'appareil ne se trouve pas sous l'influence immédiate d'un champ magnétique (haut-parleurs, par ex.);
- à ce qu'aucun corps étranger ne soit introduit - d'une quelconque manière - dans cet appareil
- à tenir l'appareil éloigné de toute bougie ou flamme quelconque afin d'éviter la propagation d'un incendie.

- Piles

Mettez des piles rechargeables ou non rechargeables en en respectant les polarités. N'essayez pas de recharger des piles non rechargeables ni de les ouvrir. Ne jetez jamais de

piles dans le feu: celles-ci pourraient exploser. N'utilisez pas de piles différentes en même temps (vieille pile avec pile neuve, pile alcaline avec pile au charbon, etc.). Si vous n'avez pas l'intention d'utiliser votre appareil avant longtemps, retirez les piles et rangez votre appareil dans un endroit sec et à l'abri de la poussière. En cas d'utilisation inadéquate des piles, celles-ci risquent d'exploser ou de couler. Au cas où vos piles auraient coulé, utilisez des gants et nettoyez l'appareil correctement avec un chiffon sec.

- Tout appareil électrique doit être tenu hors de portée d'un enfant

Ne permettez jamais à un enfant d'utiliser un appareil électrique sans surveillance d'un adulte. Un enfant est souvent incapable de reconnaître un danger. Un enfant ayant avalé des piles serait exposé à un danger mortel. Tenez toutes vos piles hors de portée des enfants en bas âge. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin. Tenez également les emballages plastiques et films de protection hors de portée des enfants: Danger d'asphyxie !

Utilisation conforme

Cet appareil a été conçu pour afficher l'heure et pour remplir les fonctions supplémentaires décrites dans ce mode d'emploi. Toute autre utilisation ou modification de l'appareil seront considérées comme non conformes aux caractéristiques techniques du produit. Le fabricant ne pourra être tenu responsable de dommages résultant d'une utilisation non conforme ou d'une mauvaise utilisation de l'appareil. Cet appareil n'a pas été conçu à des fins professionnelles.

Conseils d'entretien

Pour nettoyer cet appareil, utilisez seulement un chiffon sec et ne faisant pas de peluches comme ceux utilisés par ex. pour le nettoyage des verres de lunettes.

Fourniture

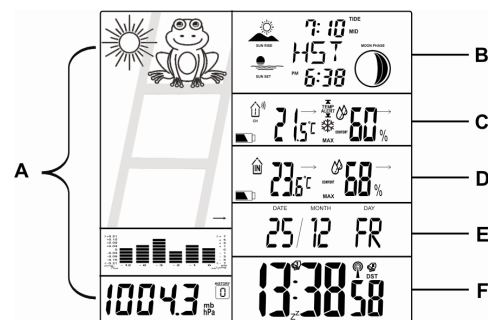
Remarque: Votre achat effectué, vérifiez la fourniture de l'emballage : assurez-vous que toutes les pièces référencées sont présentes et ne sont pas défectueuses.

1. Station météo
2. Capteur
3. Pied
4. 5 piles AA à 1,5V

Remarque réglage rapide

Pour accélérer l'entrée de valeurs numériques, appuyez sur "+" ou "-" et maintenez enfoncé.

Description écran



- A** Prévission du temps (grenouille), graphique de la pression atmosphérique des 12 dernières heures, affichage numérique de la pression atmosphérique
- B** Heures de lever et de coucher de soleil Affichage des marées (vives-eaux et mortes-eaux), localisation, phases lunaires
- C** Affichage sonde extérieure actuelle (1, 2 ou 3), Température extérieure et tendance de la température extérieure, Alarmes température et gel, Hygrométrie extérieure et tendance hygrométrique extérieure, Indicateur de piles faibles / extérieur
- D** Température intérieure et tendance de la température intérieure, Hygrométrie intérieure et tendance hygrométrique intérieure, Indicateur de piles faibles / intérieur
- E** Date et jour de la semaine
- F** Heure et réception du signal radio horaire, Symbole de répétition de l'alarme, deux symboles réveil, affichage automatique de l'heure d'été

Mise en service

Mettez la station météo et la sonde côte à côte. Ouvrez le compartiment à piles au dos de la station. Mettez des piles en respectant les polarités et refermez le compartiment à piles. Ôtez le film de protection de l'écran. Mettez des piles dans la sonde dans les deux minutes suivant la mise en service de la station.

A présent, votre station cherche à capter le signal radio horaire et l'antenne radio clignote sur l'écran à côté de l'heure. Tant que la recherche du signal radio est active, il n'est pas possible de se servir des autres fonctions. Dès réception du signal radio horaire, l'heure et la date s'afficheront automatiquement.

Si, au bout de 7 mn, il n'y a pas encore eu de réception, mettez votre station à un autre endroit et appuyez brièvement et simultanément sur "+" et "-" (WAVE). Votre station réactivera alors la recherche du signal radio.

Si la réception du signal radio n'est pas possible au lieu d'utilisation, mettez votre station à l'heure manuellement.

Votre station cherche à capter le signal radio horaire et les signaux de la sonde en même temps, le signal lumineux rouge clignote sur la face de la sonde.

Dès réception des signaux de la sonde, votre station affichera la température actuelle de la sonde. La réception des signaux de la sonde et sa synchronisation avec la station peuvent prendre jusqu'à 2 heures. Quand l'indicateur de piles faibles s'affiche sur l'écran, changez les piles.

Hygrométrie intérieure

L'intervalle de mesure de l'hygrométrie intérieure est de 25% à 95% (humidité relative de l'air à l'intérieur).

Hygrométrie extérieure

L'intervalle de mesure de l'hygrométrie extérieure est de 25% à 95% (humidité relative de l'air à l'extérieur).

Réglage manuel de l'heure, affichage du format horaire 12/24, langue d'affichage du jour de la semaine, fuseau horaire, sélection °C/°F

Appuyez sur MODE et maintenez enfoncé: le format horaire 12 ou 24 s'affiche en clignotant sur l'écran.

Pour choisir le format horaire, appuyez sur "+" ou "-" et confirmez par pression de MODE. L'unité de mesure de la température °C ou °F apparaît en clignotant sur l'écran. Pour choisir, appuyez sur "+" ou "-". Confirmez par pression de MODE. Ensuite, l'indicateur de fuseau horaire apparaît sur l'écran. Cette fonction vous permet de vous servir de votre station dans un autre fuseau horaire que le vôtre. Pour changer de fuseau horaire, entrez la différence horaire entre votre fuseau horaire actuel et votre fuseau horaire

habituel en appuyant sur la touche "+" ou "-". La plage de sélection se situe entre -2 et +2 heures. Pour régler, appuyez sur "+" ou "-" et confirmez par pression de MODE. De la même manière, vous réglerez dans l'ordre : l'unité des heures, les minutes, l'année, le mois, le jour de la date et le jour de la semaine. Pour régler, appuyez sur "+" ou "-" et confirmez par pression de MODE. Abréviations des jours de la semaine dans les différentes langues programmées: EN=anglais, GE=allemand, SP=espagnol, FR=français, IT=italien.

Réglage de l'alarme de réveil (2 alarmes de réveil)

Appuyez brièvement sur MODE. Réappuyez sur MODE en maintenant enfoncé. Sur l'écran clignote l'affichage de l'unité des heures de réveil en alarme 1 (A1). Pour entrer l'unité des heures, appuyez sur "+" ou "-" et confirmez par pression de MODE.

De la même manière, vous entrerez les minutes et appuyez sur MODE pour confirmer votre réglage.


Appuyez brièvement 2x sur MODE.

Réappuyez sur MODE pour passer au réglage de l'heure de réveil en alarme 2 (A2): l'unité des heures clignote. Pour entrer l'unité des heures, appuyez sur "+" ou "-" et confirmez votre réglage par pression de MODE. De la même manière, vous entrerez les minutes.

Pour passer de l'affichage normal de l'heure à celui de l'alarme 1 (A1) et 2 (A2), appuyez sur la touche MODE en mode d'affichage de l'heure actuelle.

Activer l'alarme de réveil et la répétition de l'alarme de réveil

Pour activer/désactiver les alarmes respectives, passez d'abord en mode A1 ou A2, puis appuyez brièvement sur "+".

Quand l'alarme a été activée, le signe  apparaît sur l'écran.

A l'heure de réveil programmée, l'alarme se fera entendre pendant 2 mn.

Pour l'interrompre, appuyez sur LIGHT/SNZ:

l'icône de Z^Z répétition de l'alarme s'affiche. Au bout de 5 mn, l'alarme de réveil reprend.

Pour désactiver l'alarme et la répétition de l'alarme, appuyez sur MODE.

Affichage des phases lunaires

Votre station météo affiche automatiquement la phase lunaire actuelle.

Prévision météo

Les icônes météo représentent la tendance météorologique des heures à venir (ensoleillé, légèrement couvert, couvert, pluvieux, neige) et non le temps actuel. Les prévisions météo sont calculées à partir des variations de la pression atmosphérique, elles peuvent donc légèrement diverger des changements de temps réels.



Enssoleillé Légèrement couvert Couvert Pluvieux Neige

Baromètre

Le graphique du baromètre représente l'évolution de la pression atmosphérique au cours des 12 dernières heures. Pour afficher la pression atmosphérique en mb/hPa ou en HG, appuyez sur HISTORY et maintenez enfoncé. Par courtes pressions répétées sur HISTORY vous pourrez afficher l'une après l'autre les valeurs de pression atmosphérique des 12 dernières heures. Après chaque pression sur History, votre station remonte dans le temps, heure par heure. Après «12» se réaffiche la pression atmosphérique actuelle (Heure 0).

Calibrage du baromètre

Tendance de pression atmosphérique
Il vous est possible de calibrer le baromètre pour régler la valeur de pression affichée sur la pression atmosphérique relative de votre lieu d'habitat. Vous vérifierez la pression atmosphérique de votre lieu d'habitat en consultant les différents sites compétents sur internet. Appuyez sur MODE et HISTORY et maintenez enfoncé 3-4 secondes. La valeur de pression atmosphérique affichée se met à clignoter. Appuyez immédiatement sur "+" ou "-", pour régler la pression atmosphérique. Au bout de quelques secondes, la fonction de réglage se désactive automatiquement, si vous n'appuyez plus sur aucune touche et la valeur ajustée est sauvegardée.

Valeurs maximales et minimales

Les valeurs maximales et minimales de température et d'hygrométrie sont sauvegardées automatiquement

Pour consulter ces valeurs l'une après l'autre, appuyez plusieurs fois sur la touche "+" . Pour les effacer, appuyez sur "+" et maintenez enfoncé.

Localisation et sélection de la ville

Appuyez d'abord sur la touche CITY: les initiales de la ville se mettent à clignoter, simultanément les indicateurs de longitude et de latitude s'affichent au-dessus et au-dessous de ces initiales. Pour choisir la ville, appuyez sur "+" ou "-". Confirmez par pression de CITY. Si l'abréviation de votre ville ne devait pas s'afficher, entrez chaque lettre séparément (voir Réglage manuel / localisation).

Après un bref calcul, votre station indiquera les heures de lever et de coucher de soleil, la phase lunaire actuelle et les périodes des marées: mortes-eaux (=TIDE LO), mi-marées (=TIDE MID) ou vives-eaux (=TIDE HI).

Réglage manuel / localisation


Appuyez sur CITY et maintenez enfoncé. Dans la case d'affichage de la ville apparaît: "-- -- --".

Appuyez sur "+" ou "-" pour entrer la 1ère lettre du nom de votre ville. Confirmez par pression de CITY. De la même manière, vous entrerez la 2e et la 3e lettre du nom de votre ville.

A présent, „GMT“ (=Méridien de Greenwich) apparaît à la place de la ville et le fuseau horaire clignote au-dessus. Entrez la différence horaire entre votre fuseau horaire et le méridien de Greenwich en appuyant sur "+" ou "-" (pour l'Allemagne par ex., entrez « 1:00 »). Pour confirmer, appuyez sur CITY. De la même manière, vous entrerez ensuite les coordonnées de longitude et de latitude de votre ville. Reportez-vous à cet effet au tableau en fin de mode d'emploi, vous y trouverez une sélection de villes avec leurs coordonnées de longitude et de latitude.

Après un bref calcul, votre station indiquera les heures de lever et de coucher de soleil, la phase lunaire actuelle et les périodes des marées: mortes-eaux (=TIDE LO), mi-marées (=TIDE MID) ou vives-eaux (=TIDE HI).

Sélection du canal de réception de la sonde

Pour choisir un canal de réception, appuyez brièvement sur "CH" au dos de la station et passez, par courtes pressions répétées, d'un canal à l'autre (1,2,3). Quand la petite flèche ronde  clignote sous l'indicateur de canal de réception, les valeurs de température et

d'hygrométrie des 3 canaux s'affichent automatiquement l'une après l'autre. Pour réactiver la recherche de la sonde, réappuyez sur "CH" et maintenez enfoncé.

Informations supplémentaires: sonde extérieure

Veillez installer votre sonde dehors mais à un endroit abrité et faire en sorte qu'elle ne prenne pas l'eau, ne la mettez pas non plus en plein soleil. Pour optimiser la transmission des signaux de la sonde, placez votre station et sa sonde de manière à ce qu'il y ait le moins possibles d'obstacles entre eux (murs, éléments de construction métallique). Tous appareils électriques/électroniques peuvent aussi perturber le bon fonctionnement de vos appareils.

Alarmes température et gel



Programmer l'alarme de température

Pour programmer l'alarme de température, sélectionnez d'abord la sonde par pressions répétées de "CH". Appuyez sur "-" et maintenez enfoncé pour régler la température d'alarme: la température extérieure clignote.

Pour entrer la valeur maximale de la température d'alarme, appuyez sur "+" ou "-". Confirmez par pression de MODE. Pour entrer la valeur minimale de la température d'alarme, appuyez sur "+" ou "-". Confirmez par pression de MODE.

Activer/Désactiver l'alarme de température et de gel

Vous activerez ou désactiverez les alarmes de température et de gel sur tous les canaux par pressions répétées de "-".

Quand l'alarme de gel est active,  apparaît à côté de la température extérieure. Quand la température extérieure atteint celle programmée, l'alarme se déclenche. Quand l'alarme de température est active, le symbole  s'affiche à côté de la température. L'alarme se déclenche quand la température atteint celle programmée. Si vous avez activé les deux alarmes (température et gel), les deux symboles correspondants s'afficheront sur l'écran.

Conseils d'évacuation

Evacuation des appareils électroniques

Cet appareil électronique ne doit pas être évacué avec les déchets ménagers. Veuillez le faire évacuer par l'intermédiaire d'un prestataire agréé ou évacuez-le dans votre déchARGE municipale. Respectez les directives d' évacuation en vigueur. En cas de doute, demandez conseil auprès de votre déchARGE municipale.



Evacuation des piles

Evacuation adéquate des piles usagées dans les conteneurs mis à cet effet à votre disposition dans les points de vente. Ne jetez jamais vos piles avec vos déchets ménagers! Veuillez les faire évacuer par l'intermédiaire d'un prestataire agréé ou évacuez-les dans votre déchARGE municipale. Respectez les directives en vigueur.



En cas de doute, demandez conseil auprès de votre déchARGE municipale.

Données Techniques

Station météo

Intervalle de températures de service: 0°C – +55°C

Dimensions station de base: 12,6 x 12,5 x 5,6 cm

Ecran station de base: 8,0 x 8,0 cm

Poids: 299g

Piles: 3 x 1,5V AA

Sonde

Intervalle de températures de service: -20°C – +65°C

Dimensions sonde: 4,9 x 9,6 x 3,3 cm

Poids: 75g

Piles: 2 x 1,5V AA

Déclaration de conformité

Ce produit, manipulé de manière conforme aux prescriptions, satisfait aux exigences fondamentales du § 3 et autres dispositions du FTEG (art. 3 du R&TTE). Vous pourrez obtenir une déclaration de conformité en vous adressant sur internet à: conformity@digitech-gmbh.com

Garantie

Nous accordons 3 ans de garantie sur cet article à partir de la date de l'achat (ticket de caisse, preuve d'achat à l'appui). Pendant cette période, la garantie couvre tous les vices dus à un défaut de matériel ou de fabrication. Les piles sont exclues de la garantie.

La garantie ne couvre aucune défaillance due à une manipulation inappropriée des appareils, comme par ex. chutes, coups ou contact avec l'eau.

Service de commande pour sondes

Il est possible de connecter 3 sondes extérieures à cette station. Une sonde est déjà fournie avec la station lors de l'achat. Les autres sondes peuvent être commandées par fax: +49(0)6198-5770-99 ou sur notre site internet : www.inter-quartz.de. Le prix d'une sonde est de 5,00 €, deux sondes coûtent 10,00 € (emballage inclus), taxes et frais de port exclus.



STAZIONE METEOROLOGICA RADIOCONTROLLATA

Osservazione preliminare

Prima del primo uso dell'apparecchio La preghiamo di leggere le rispettive istruzioni di questo manuale, anche se familiarizza con l'uso di apparecchi elettronici. La preghiamo in particolare di attenersi al capitolo "Importanti avvisi di sicurezza". Conservi questo manuale con cura per riferimento futuro. Se vende o trasmette l'apparecchio a terzi, consegni assolutamente anche queste istruzioni.

Importanti avvisi di sicurezza

Posizionare l'apparecchio in modo sicuro

Metta l'apparecchio su una superficie solida e piana. Non si addice al funzionamento in locali con alta umidità atmosferica (ad es. bagno). Faccia attenzione a quanto segue:

- Garantisca sempre un'areazione sufficiente (non metta l'apparecchio su degli scaffali o dove tende o mobili coprono la fessura di areazione, e lasci una distanza minima di 10 cm su tutti i lati);
- Non mettere l'apparecchio su un tappeto grosso o sul letto durante il funzionamento;
- Non far agire fonti di calore dirette (ad es. sistemi di riscaldamento) sull'apparecchio;
- Non esporre l'apparecchio all'insolazione diretta;
- Evitare il contatto con spruzzi e gocce d'acqua (non metta oggetti riempiti di liquidi, ad es. vasi, vicino all'apparecchio);
- Non mettere l'apparecchio nella diretta vicinanza di campi magnetici (ad es. altoparlanti);
- Non far penetrare corpi estranei;
- Tenere candele o altre fiamme aperte sempre lontane da questo prodotto per evitare che il fuoco si propaghi.

- Batterie

Inserisca le batterie / gli accumulatori sempre secondo la polarità corretta e non cerchi di ricaricare o aprire le batterie. Non getti mai le batterie nel fuoco visto che potrebbero esplodere. Non utilizzi batterie diverse (vecchie e nuove, alcaline e di carbonio, ecc.) allo stesso momento.

Se non uso l'apparecchio per un periodo prolungato, estraiga le batterie e conservi l'apparecchio in un luogo secco e privo di polvere. In caso di uso scorretto delle batterie si ha il pericolo di esplosione e di fuoriuscita. Se le batterie fossero comunque fuoriuscite, utilizzi i guanti e pulisca a fondo l'apparecchio con una pezza asciutta.

- Non dare gli apparecchi elettrici in mano ai bambini

Non lasci mai utilizzare ai bambini le apparecchiature elettriche senza sorvegliarli. I bambini non sono in grado di riconoscere sempre i possibili pericoli. Batterie / accumulatori possono mettere a repentaglio la vita se deglutiti. Conservi le batterie in un luogo inaccessibile ai bambini piccoli. In caso di batteria deglutita, contattare immediatamente un medico. Tenga anche i film dell'imballaggio a dovuta distanza dai bambini. Vi è il rischio di soffocamento

Uso corretto

L'apparecchio è adatto esclusivamente per l'indicazione dell'orario e per l'uso delle funzioni aggiuntive descritte. Ogni altro tipo d'impiego o modifica dell'apparecchio risultano scorretti. Il costruttore non si assume alcuna responsabilità per danni causati dall'uso scorretto o dal maneggio errato. L'apparecchio non è previsto per l'uso commerciale.

Avviso di pulizia

Pulisca l'apparecchio esclusivamente con una pezza asciutta e priva di pelliccioli, ad es. con quella utilizzata per pulire le lenti degli occhiali.

Volume di consegna

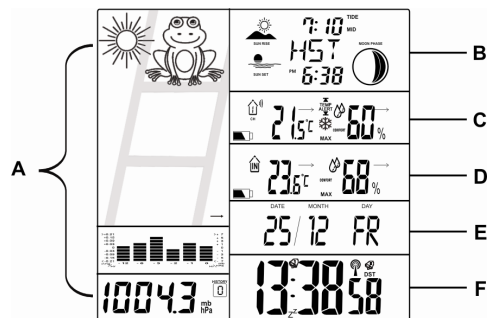
Avviso: La preghiamo di controllare il volume di consegna dopo l'acquisto. Si assicuri che ci siano tutti i pezzi e che non siano difettosi.

1. Stazione meteo
2. Sensore
3. Piedino di supporto
4. 5x batterie da 1,5V AA

Avviso riguardante l'impostazione rapida

Nel corso dell'impostazione di valori numerici può utilizzare l'impostazione rapida, premendo a lungo e tenendo premuto "+" o "-".

Descrizione display



- A** Previsioni del tempo (rana meteo), Tendenza pressione atmosferica, Grafico della pressione dell'aria delle ultime 12 ore, indicazione numerica della pressione dell'aria
- B** Orario dell'alba e del tramonto, indicazione della marea (mare alta e bassa), indicazione della posizione, indicazione delle fasi lunari
- C** Indicazione del sensore esterno attuale (1, 2 o 3), temperatura esterna, indicazione della tendenza della temperatura, umidità dell'aria esterna, indicazione della tendenza dell'umidità dell'aria, indicazione di segnalazione dello stato delle batterie esterna
- D** Temperatura interna, indicazione della tendenza della temperatura, Allarme temperatura e allarme gelo, umidità dell'aria interna, indicazione della tendenza dell'umidità, indicazione di segnalazione dello stato delle batterie interna
- E** Data e giorno della settimana
- F** Orario e indicazione della ricezione, simbolo snooze, 2 simboli sveglia, indicazione ora legale

Attivazione

Aprire il vano batterie sul retro della stazione meteorologica. Inserire le batterie nella polarità corretta e richiudere il vano batterie. Rimuovere la pellicola protettiva dal display della stazione meteorologica. Disporre la stazione e il sensore a diretto contatto, uno accanto all'altro. Inserire le batterie nel sensore entro i 2 minuti successivi. La stazione meteorologica inizia a ricevere il segnale orario e la torre dell'antenna radio si illumina sul display accanto all'ora. Durante i

tentativi di ricezione non è possibile utilizzare nessun'altra funzione della stazione meteorologica. In caso di corretta ricezione del segnale, l'ora e la data della stazione meteorologica vengono impostate automaticamente. Se la ricezione non dovesse ancora essere avvenuta dopo 7 minuti, posizioni la stazione meteo in un altro punto e prema brevemente in contemporanea "+" e "-" (WAVE). La Sua stazione meteo avvia un nuovo tentativo di ricezione. Se la ricezione non dovesse essere possibile nella Sua posizione, La preghiamo di impostare l'orario in modo manuale.

Contemporaneamente ai tentativi di ricezione del segnale orario, la stazione meteorologica cerca anche il segnale del sensore esterno e la luce rossa sulla parte frontale del sensore lampeggia. In caso di avvenuta ricezione del trasmettitore, la temperatura esterna corrente appare sul display della stazione meteorologica. La ricezione del segnale e la corretta sincronizzazione con il sensore potrebbe richiedere fino a 2 ore.

Se compare il simbolo delle batterie sul display, sostituire le pile.

Igrometro interno

La stazione meteorologica indica l'umidità atmosferica relativa il cui valore può oscillare dal 25% al 95%.

Igrometro esterno

La stazione meteorologica riceve dal sensore esterno l'umidità atmosferica relativa il cui valore può oscillare dal 25% al 95%.

Impostazione manuale dell'orario, formato 12/24 ore, lingua per il giorno della settimana, fuso orario, °C o °F


Tenere premuto il tasto MODE. Sul display lampeggia l'indicatore per il formato 12/24 ore. Premere "+" e "-" e impostarlo e MODE per confermare le impostazioni. Sul display lampeggia l'indicazione °C o °F del fuso orario. Premere "+" e "-" per impostarlo e MODE per confermare le impostazioni. Sul display lampeggia l'indicazione dell'adeguamento del fuso orario. L'adeguamento del fuso orario permette di utilizzare la stazione meteorologica in un altro fuso, diverso dal CET (Central European Time / Ora dell'Europa Centrale). Con i tasti "+" e "-" è

possibile impostare la differenza tra l'ora del CET e il vostro fuso orario. L'adeguamento può oscillare tra -2 e +2 ore. Premere "+" e "-" per impostarlo e MODE per confermare le impostazioni. Impostare allo stesso modo ore, minuti, anno, mese, giorno e lingua per il giorno della settimana. Premere "+" e "-" per impostarlo e MODE per confermare le impostazioni. I simboli che compaiono corrispondono alle seguenti lingue: EN=inglese, GE=tedesco, SP=spagnolo, FR=francese, IT=italiano.

Impostazione della sveglia (2 orari di sveglia)

Prema brevemente MODE. Tenga dunque premuto MODE. Sul display lampeggia l'indicazione dell'ora del primo orario della sveglia (A1). Per impostare le ore, prema "+" o "-" e per confermare la Sua impostazione prema MODE. Imposti allo stesso modo i minuti e prema MODE per confermare l'impostazione. Prema brevemente 2x MODE. Prema nuovamente MODE e lampeggia l'indicazione dell'ora del secondo orario della sveglia (A2). Per impostare le ore, prema "+" o "-" e per confermare la Sua impostazione prema MODE. Imposti allo stesso modo i minuti. Premendo brevemente MODE passa tra A1, A2 e l'indicazione normale dell'orario.

Attivazione della sveglia e della funzione snooze

Prema brevemente "+" quando si trova nel modo A1 o A2 per attivare / disattivare la rispettiva sveglia. Sul display appare  con la funzione sveglia attivata. Quando si raggiunge l'orario della sveglia impostato, suona il segnale della sveglia per una durata di 2 minuti. Il segnale della sveglia viene interrotto, premendo LIGHT/SNZ e appare il simbolo Z^Z per il tempo snooze. Dopo 5 minuti suona nuovamente la sveglia. Premendo MODE si possono disattivare la funzione snooze e il segnale della sveglia.

Indicazione delle fasi lunari

La stazione meteorologica è dotata di indicatore delle fasi lunari, che mostra automaticamente la fase corrente.

Previsioni del tempo

I simboli meteo visualizzano la tendenza meteo (soleggiata, leggermente nuvolosa, nuvolosa, piovigginosa, neve) della prossima ora e non il tempo attuale. La previsione del tempo viene calcolata in base all'elaborazione delle oscillazioni della pressione atmosferica e può discostarsi dai cambiamenti meteorologici effettivi.



soleggiata leggermente
e nuvolosa nuvolosa piovigginosa neve

Barometro

Il grafico del barometro visualizza la pressione atmosferica delle ultime 12 ore. Tenga premuto HISTORY per visualizzare la pressione atmosferica in mb/hPa o inHG. Premendo brevemente HISTORY si possono visualizzare singolarmente i valori della pressione atmosferica delle ultime 12 ore. Dopo ogni pressione di History, la visualizzazione passa ad un'ora precedente. Dopo l'ora 12 appare nuovamente la pressione atmosferica attuale (ora 0).

Calibrare il barometro

Può eseguire la calibrazione del barometro per adattare la pressione atmosferica indicata alla pressione atmosferica relativa del Suo sito. Può informarsi riguardo alla pressione atmosferica del Suo sito su diversi siti web in internet. Prema e tenga premuti MODE e HISTORY. Sul display lampeggia la pressione atmosferica. Prema ora immediatamente "+" o "-" per impostare la pressione atmosferica. Dopo pochi secondi senza premere nessun tasto l'impostazione viene conclusa e il valore impostato viene salvato.

Valore massimo e minimo

Il valore massimo e minimo di temperatura, igrometro e pressione atmosferica sono salvati automaticamente. Premere ripetutamente "+" per visualizzare i valori massimi e minimi. Tenere premuto "+" per cancellare i valori massimi e minimi.

Scelta della propria località (scelta della città)

Premendo CITY, lampeggia l'indicatore della città e il grado di longitudine e latitudine. Premere "+" o "-" per scegliere la propria località. Per confermare la scelta, premere CITY. Se non compare la sigla della vostra città, è possibile inserire manualmente una località definita dall'utente (Impostazione manuale della propria località).

Dopo un breve periodo di calcolo la stazione meteo visualizza gli orari dell'alba e del tramonto e la fase lunare e la bassa marea (TIDE LO), l'altezza media dell'acqua (TIDE MID) o l'alta marea (TIDE HI).

Impostazione manuale della località


Tenere premuto CITY. Nell'indicazione città compare "-- -- --". Premere "+" o "-" per scegliere la prima lettera della propria località e CITY per confermare le impostazioni.

Inserire la seconda e terza lettera della propria località nello stesso modo.

Sul display compare GMT e lampeggia l'indicazione del fuso orario. Inserire la differenza rispetto al fuso del GMT (Greenwich Mean Time) premendo "+" o "-" (per la Germania impostare 1:00).

Premere CITY per confermare la scelta. Inserire nello stesso modo latitudine e longitudine. Alla fine di questo manuale si trova una tabella delle singole città con latitudine e longitudine. Al termine di un breve calcolo, la stazione atmosferica indica l'ora di alba e tramonto, la fase lunare, così come la bassa marea (TIDE LO), il livello dell'acqua medio (TIDE MID), oppure l'alta marea (TIDE HI).

Selezione canali sensore esterno

Prema "CH" sul retro della stazione meteo per selezionare uno dei canali 1,2,3. Se appare il simbolo , vengono visualizzate in modo successivo la temperatura e l'umidità atmosferica dei 3 canali.

Tenga premuto "CH" per ricevere il segnale della temperatura esterna / dell'igrometro esterno.

Ulteriori informazioni sul sensore esterno

Posizionare il sensore in un punto riparato dal tetto e fare attenzione che il sensore non si bagni o non sia esposto direttamente ai raggi del sole. Per garantire un'ottimale trasmissione radio, posizionare la stazione e il sensore in modo che ci siano meno ostacoli possibili (pareti, elementi metallici) alla ricezione.

Anche fonti elettriche di disturbo potrebbero limitare la ricezione.

Allarme temperatura e allarme gelo

Impostazione dell'allarme della temperatura

Prema innanzitutto "CH" per selezionare un sensore esterno.


Prema e tenga premuto "-" per impostare la temperatura dell'allarme. Lampeggia la temperatura esterna.


Per impostare il valore massimo per l'allarme della temperatura prema "+" o "-". Confermi la Sua selezione premendo MODE. Per impostare il valore minimo per l'allarme della temperatura prema "+" o "-".

Confermi la Sua selezione premendo MODE.

Attivazione / disattivazione dell'allarme della temperatura e del gelo

Può attivare o disattivare l'allarme della temperatura e del gelo, premendo ripetutamente "-" per tutti i canali.

Ad allarme del gelo attivata, appare  vicino alla temperatura esterna. L'allarme suona alla temperatura impostata.

Ad allarme della temperatura attivata, appare  vicino alla temperatura esterna. L'allarme suona alla temperatura impostata. Se l'allarme del gelo e della temperatura sono impostate, appaiono i due simboli.

Avvisi di smaltimento

Smaltimento dell'apparecchio elettrico

Quest'apparecchio elettrico non deve essere smaltito nei rifiuti domestici ordinari. Smaltisca l'apparecchio presso l'impresa di smaltimento autorizzata o mediante l'istituzione di smaltimento del Suo comune. Si attenga alle prescrizioni attualmente in vigore. In caso di dubbi si metta in contatto con la Sua istituzione di smaltimento.



Smaltimento delle batterie

La preghiamo di smaltire correttamente le Sue batterie nei contenitori appositi previsti presso i rivenditori. Le batterie non vanno smaltite nei rifiuti domestici. Smaltisca le batterie presso l'impresa di smaltimento autorizzata o mediante l'istituzione di smaltimento del Suo comune. Si attenga alle prescrizioni attualmente in vigore. In caso di dubbi si metta in contatto con la Sua istituzione di smaltimento.



Dati tecnici

Stazione meteo

Ambito della temperatura di funzionamento: 0°C – +55°C

Dimensioni: 12,6 x 12,5 x 5,6 cm

Indicazione della stazione meteo: 8,0 x 8,0 cm

Peso: 299g

Batterie: 3 x 1,5V AA

Sensore

Ambito della temperatura di funzionamento: -20°C – +65°C

Dimensioni: 4,9 x 9,6 x 3,3 cm

Peso: 75g

Batterie: 2 x 1,5V AA

Indicazione riguardante la conformità

Questo prodotto se utilizzato in modo corretto corrisponde ai requisiti di base del § 3 e delle altre prescrizioni del FTEG in questo settore (articolo 3 R&TTE).

Può richiedersi la dichiarazione di conformità qui: conformity@digitech-gmbh.com

Garanzia

Per questo articolo offriamo una garanzia di 3 anni. Il periodo di garanzia inizia dalla data d'acquisto (scontrino di cassa, fattura d'acquisto). Entro questo periodo ripariamo gratuitamente tutti i malfunzionamenti causati da errori di materiale e di produzione. Per danni causati da uso scorretto, quali ad es. caduta, urto, acqua, non vi sono diritti di garanzia.

Servizio ordini

È possibile collegare alla stazione fino a 3 sensori esterni. Un sensore è già fornito al momento dell'acquisto.

Altri sensori possono essere ordinati via fax al numero +49(0)6198-5770-99 oppure online sul sito www.inter-quartz.de.

Un sensore costa 5,00 Euro, 2 sensori 10,00 Euro, comprese le istruzioni per l'uso e l'imballaggio; IVA e spedizione sono escluse.

RADIOWEERSTATION

Voorwoord

Lees a.u.b. voor de eerste ingebruikname van dit apparaat, zorgvuldig de instructies in het handboek door, óók als het omgaan met elektronische apparatuur vertrouwd is. Let vooral op het hoofdstuk „Belangrijke veiligheidstips“. Bewaar dit handboek als referentie goed. Als u het apparaat verkoopt of weg geeft, is het belangrijk deze handleiding mee te overhandigen.

Belangrijke Veiligheidstips

Aanwijzingen voor het gebruik van de adapter

Het apparaat veilig opstellen.
Plaats het apparaat op een vaste, gladde ondergrond. Het is niet voor het gebruik in ruimtes met een hoge luchtvochtigheid (b.v. badkamer) geschikt. Let op dat:

- altijd voldoende ventilatie gegarandeerd is (zet het apparaat niet op een plank, of op een plek waar door gordijnen of meubels de ventilatiegleufjes bedekt worden en laat een zijdelingse afstand van minstens 10 cm.)
- het apparaat tijdens het gebruik niet op een dik tapijt of op het bed wordt gezet
- geen warmtebronnen (verwarming) direct invloed op het apparaat hebben
- geen direct zonlicht op het apparaat valt
- contact met spat- en druiptwater wordt vermeden (zet geen met vloeistof gevulde voorwerpen, zoals vazen e.d., op of naast het apparaat)
- het apparaat niet in de buurt van magneetvelden (luidsprekerbox e.d.) staat
- geen vreemde voorwerpen in het apparaat kunnen komen
- kaarsen en open vuur en vlammen altijd ver weg van het apparaat worden gehouden om het uitbreiden van een brand te vermijden.

- Batterijen

Plaats de batterijen/accus altijd met de polen in de juiste richting. Probeer niet de batterijen weer op te laden of open te maken. Werp nooit batterijen in het vuur, aangezien deze eventueel kunnen exploderen. Gebruik gelijke batterijen (meng niet oude met nieuwe, alkali met kool enz.). Als u een langere periode het apparaat niet in gebruik heeft, verwijdert u de batterijen en bergt u het toestel op een droge, stofvrije plek op. Bij verkeerde handhaving van de batterijen bestaat

er explosiegevaar of deze kunnen gaan lekken. Indien de batterijen toch een keer lekken, draagt u handschoenen om het toestel grondig met een droge doek te reinigen.

- Elektrische apparatuur hoort niet in de handen van kinderen!

Laat kinderen nooit zonder toezicht het toestel gebruiken. Kinderen kunnen eventuele gevaren nog niet herkennen en beoordelen. Het verslikken van batterijen/accus betekent levensgevaar. Houdt de batterijen buiten bereik van kinderen. In geval van een verslikte batterij, dient meteen medische hulp geroepen te worden. Houdt ook de verpakingsfolie buiten bereik van kinderen, deze kunnen hier aan stikken.

Doelmatig gebruik

Het apparaat is bedoeld voor het weergeven van de tijd en om voor de beschreven extra mogelijkheden te worden gebruikt. Iedere andere vorm van gebruik of wijziging van het apparaat wordt gezien als niet doelmatig. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade die het gevolg is van ondoelmatig gebruik of een onjuiste bediening. Het apparaat is niet bedoeld voor handelsdoeleinden

Aanwijzing voor het schoonmaken van het apparaat

Het apparaat uitsluitend met een droge, niet pluizige doek, zoals de doekjes die ook worden gebruikt voor brillenglazen, schoonmaken.

Omvang van de levering

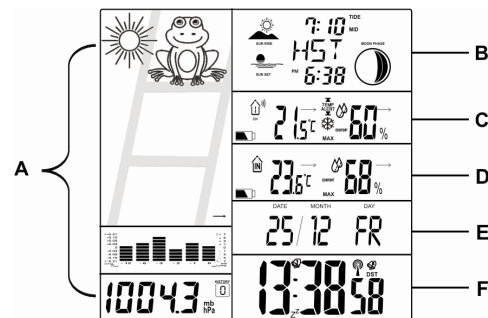
Heenwijs: controleer na aankoop de levering. Stel vast of alle onderdelen compleet en niet defect zijn.

1. Weerstation
2. Sensor
3. Voet
4. 5 Batterijen 1,5V AA

Instructie voor de snelle instelling

Bij het instellen van de cijfers kunt u, door "+" of "-" in te drukken en wat langer vast te houden, de snelle instelling gebruiken.

Displaybeschrijving



- A** Weersvoorspelling (weerprofeet), Luchtdruktrend, Luchtdrukgrafiek van de afgelopen 12 uur, numerieke weergave van de luchtdruk
- B** Juiste uur van zonsopgang en zonsondergang, weergave van het getij (springtij en dood getij), weergave van de standplaats, weergave maanphase
- C** Weergave van de actuele buitentemperatuur(1, 2 of 3), Buitentemperatuur, temperatuurweergave, Temperatuur- en vorstalarm, luchtvochtigheid buiten, trendweergave luchtvochtigheid, batterijwaarschuwingweergave buiten
- D** Binnentemperatuur, temperatuurtrendweergave, luchtvochtigheid binnen, trendweergave luchtvochtigheid, batterijwaarschuwingweergave binnen
- E** Datum en weekdag
- F** Tijd- en ontvangstweergave, Sluimersymbool, 2 weksymbolen, Weergave zomertijd

Ingebruikname

Open het batterijvak aan de achterkant van het weerstation. Plaats de batterijen met de polen aan de juiste kant en sluit het vak.

Verwijder de plasticfolie van het display van het weerstation.

Plaats het station en de sensor direct naast elkaar. Plaats de batterijen binnen twee minuten in de sensor.

Het weerstation zoekt nu het tijdsignaal en de zendmast knippert in het display naast de tijd. Tijdens het zoeken naar de ontvangst kunnen geen andere functies van het weerstation worden

gebruikt. Als de ontvangst tot stand gekomen is, wordt de tijd en de datum automatisch ingesteld. Als ook na 7 minuten het signaal nog niet wordt ontvangen, zet u het weerstation op een andere plaats en drukt u kort gelijktijdig op "+" en "-" (WAVE). Het weerstation probeert nu opnieuw het signaal te ontvangen. Als op uw standplaats helemaal geen ontvangst tot stand komt, kann de tijd handmatig worden ingesteld. Terwijl het weerstation naar het tijdsignaal zoekt, wordt ook naar het signaal van de buitensensor gezocht. Het rode licht op de voorkant van de sensor knippert. Als het signaal van de sensor wordt ontvangen, verschijnt de actuele buitentemperatuur op het display van het weerstation. De ontvangst van het signaal en de precieze synchronisatie duurt maximaal 2 uur. Vervang de batterijen als het batterijsymbool op het display verschijnt.

Hygrometer binnen

Uw weerstation meet de luchtvochtigheid in het bereik van 25%-95% relatieve luchtvochtigheid.

Hygrometer buiten

Uw weerstation ontvangt de luchtvochtigheid in het bereik van 25%-95% relatieve luchtvochtigheid.

De tijd met de hand instellen, 12/24-uurs weergave, taal waarin de dag van de week wordt weergegeven, tijdzone, °C of °F

Houd MODE ingedrukt. Op het display blinkt de 12/24-uurs weergave.

Druk op "+" of "-" om in te stellen en op MODE om uw instellingen te bevestigen.

Op het display knippert nu °C of °F.

Druk op "+" of "-" om in te stellen en op MODE om uw instellingen te bevestigen.

Op het display blinkt nu de aanpassing aan de tijdzone.

Deze aanpassing is nodig als u het weerstation in een andere tijdzone als de Midden-Europese tijdzone (MET) wilt gebruiken. Stel met "+" of "-" het verschil tussen uw tijdzone en de MET in. U kunt een verschil van -2 tot en met +2 uur instellen.

Druk op "+" of "-" om in te stellen en op MODE om uw instellingen te bevestigen.

Stel het uur, de minuten, het jaar, de maand, de dag en de taal waarin de dag van de week wordt weergegeven op dezelfde wijze in. Druk op "+" of "-" om in te stellen en op MODE om uw instellingen te bevestigen.

De verschillende talen worden aangegeven met de volgende symbolen: EN=Engels, GE=Duits, SP=Spaans, FR=Frans, IT=Italiaans.

Instellen van het weksignaal (2 wektijden)

Toets kort MODE. Daarna MODE ingetoetst houden. Op het display knippert de uurweergave van de eerste wektijd. (A1)


Toets "+" of "-" om de uren te stellen en bevestig met MODE.

Op dezelfde wijze worden de minuten gesteld en ook met MODE bevestigd.


Toets kort 2x MODE. Toets weer MODE, nu knippert de uurweergave van de tweede wektijd (A2). Toets "+" of "-" om de uren te stellen en bevestig uw keus met MODE. Op dezelfde wijze worden de minuten gesteld. Door het korte toetsen van MODE kan tussen A1, A2 en de normale tijdweergave heen en weer geschakeld worden.

Activeren van het wekalarm en de sluimertijd

Toets kort „+“ in de A1 of A2 modus, om het weksignaal aan- of uit te zetten.

Op het display staat  als de wekfunctie is geactiveerd.

Als de ingestelde wektijd wordt bereikt, klinkt het weksignaal 2 minuten lang.

Toets LIGHT/SNZ om het weksignaal te onderbreken; het sluimertijdsymbool  verschijnt op het display. Na 5 minuten klinkt het weksignaal nog eens.

Toets MODE om de sluimerfunctie en het weksignaal uit te schakelen.

Weergave van de maanfase

Het weerstation geeft automatisch de actuele maanfase aan.

Weersvoorspelling

De weersymbolen tonen de weertendentie (zonnig, licht bewolkt, bewolkt, regen, sneeuw) voor het komende uur en niet het huidige weer. De weersvoorspelling wordt op basis van de luchtdrukmetingen gemaakt en kan afwijken van de daadwerkelijke weersveranderingen.



ZONNIG LICHT
BEWOLKT REGEN SNEEUW
BEWOLKT

Barometer

De barometergrafiek geeft de luchtdruk tijdens de afgelopen 12 uur aan. Houdt HISTORY kort ingetoetst, om de luchtdruk in mb/hPa of in HG weer te geven. Door kort HISTORY te toetsen, kunnen de luchtdrukwaarden van de afgelopen 12 uur afzonderlijk worden opgevraagd. Elke keer als HISTORY wordt getoetst springt de weergave een uur verder terug. Na het 12e uur verschijnt weer de actuele luchtdruk (Uur 0).

Calibreren van de barometer

U kunt de barometer calibreren, om de weergegeven luchtdruk aan de relatieve luchtdruk op uw standplaats aan te passen. De luchtdruk ter plaatse kunt u op verschillende websites in het internet opvragen. Houdt MODE en HISTORY ingetoetst. Op het display knippert de luchtdruk. Toets nu meteen „+“ of „-“, om de luchtdruk in te stellen. Na korte tijd – zonder verder toetsen – wordt het installeren beëindigd en de ingestelde waarde opgeslagen.

Maximale en minimale waarden

De maximale en minimale temperatuur-, hygrometer- en luchtdrukwaarden worden automatisch opgeslagen. Als u herhaald op + drukt, krijgt u de maximale en minimale waarden te zien. Als u + ingedrukt houdt, wist u de maximale en minimale waarden.

Keuze van de standplaats (keuze van de stad)

Druk op CITY. De stad knippert en de lengte- en breedtegraad worden getoond. Druk "+" of "-" om uw stad te kiezen. Druk op CITY om uw keuze te bevestigen. Als de afkorting van uw stad niet verschijnt, kunt u uw standplaats met de hand instellen (standplaats met de hand instellen). Na een korte rekentijd, geeft het weerstation de zonsopgang- en zonsondergangstijd, de maanfase en ook het dode getij, laag water (TIDE LO), gemiddelde waterstand (TIDE MID) en springtij, hoog water (TIDE HI) aan.


Standplaats met de hand instellen

Houd CITY ingedrukt. Bij de weergave van de steden verschijnt "-- -- --". Druk "+" of "-" in om de eerste letters van uw standplaats te kiezen. Druk op CITY om uw keuze te bevestigen. Vul de tweede en derde letter van uw standplaats op dezelfde wijze in. Op het display verschijnt GMT en de tijdzone knippert. Stel het verschil tussen uw tijdzone en de GMT (Greenwich Mean Time) in door op "+" of "-" te drukken (voor Nederland stelt u 1:00 in). Druk op CITY om uw keuze te bevestigen. Stel de lengte- en breedtegraad van uw standplaats op dezelfde wijze in.

Een tabel met lengte- en breedtegraden en steden vindt u aan het einde van deze gebruiksaanwijzing.

Na een korte verwerkingstijd toont het weerstation de zonsopgangs-/ondergangstijden, maanfase en eb (TIDE LO), gemiddelde waterstand (TIDE MID) of vloed (TIDE HI).

Kanaalkeus buitensensor

Toets „CH“ op de achterkant van het weerstation, om tussen kanaal 1, 2, 3 te kiezen. Als het symbool  verschijnt, worden na elkaar de temperatuur en de luchtvochtigheid van de 3 kanalen weergegeven. Houdt „CH“ ingetoetst, om het signaal van de buitensensor/buitenhygrometer weer te ontvangen.

Extra informatie over de buitensensor

Plaats uw sensor op een overdekte plek en zorg ervoor dat hij niet nat wordt of direct in de zon staat. Voor een optimale ontvangst moet u het station en de sensor zo plaatsen dat er geen dingen (wanden, bouwelementen van metaal) in de weg staan. Elektrische stoorzenders kunnen de ontvangst ook belemmeren.

Temperatuur- en vorstalarm



Instellen van het temperatuuralarm

Toets eerst „CH“ om een buitenzender uit te kiezen.

Houdt „-“, ingetoetst om de alarmtemperatuur in te stellen. De buitentemperatuur knippert. Voor het instellen van de maximum waarde van de alarmtemperatuur, toets „+“ of „-“. Bevestig deze keus met MODE. Ook de minimumwaarde van de alarmtemperatuur wordt met „+“ of „-“, getoetst en met MODE bevestigd.

Aan- / uitzetten van het temperatuur- en vorstalarm

U kunt het temperatuur- en vorstalarm door het herhaald toetsen van „-“, voor alle kanalen aan- of uitzetten.

Als het vorstalarm is geactiveerd, verschijnt naast de buitentemperatuur . Het alarm klinkt bij de ingestelde temperatuur. Als het temperatuuralarm is geactiveerd, verschijnt  naast de buitentemperatuur. Het alarm klinkt bij de ingestelde temperatuur. Als het vorst- en temperatuuralarm zijn geactiveerd, verschijnen beide symbolen.

Aanwijzingen voor vuilafvoer

Afvoer van elektrische apparatuur

Dit elektrische apparaat mag niet met het gewone huisvuil worden afgevoerd. Voer het apparaat af via een erkend vuilafvoerbedrijf of via de gemeentelijke vuilafvoer. Houdt u aan de op dat moment geldende voorschriften. Neem in geval van twijfel contact op met de instelling voor de vuilafvoer.



Afvoeren van de batterijen

De batterijen op de voorgeschreven wijze weggooien in de daarvoor bestemde bakken bij de winkeliers. Batterijen horen niet in het huisvuil. Voer de batterijen af via een erkend vuilafvoerbedrijf of via uw gemeentelijke vuilafvoer. Houdt u aan de op dat moment geldende voorschriften. Neem in geval van twijfel contact op met de instelling voor de vuilafvoer.



Technische gegevens

Weerstation

Bedrijfstemperatuurnorm: 0°C – +55°C
Afmeting:: 12,6 x 12,5 x 5,6 cm
Display 8,0 x 8,0 cm
Gewicht 299 gr.
Batterijen: 3 x 1,5 V AA

Sensor

Bedrijfstemperatuurnorm: -20°C – +65°C
Afmeting: 4,9 x 9,6 x 3,3 cm
Gewicht 75 gr.
Batterijen: 2 x 1,5 V AA.

Opmerking m.b.t. de conformiteit

Dit product voldoet bij reglementair gebruik aan de fundamentele eisen volgens § 3- en aan de overige desbetreffende bepalingen van de FTEG (art.3 R&TTE).
De verklaring van conformiteit kan worden opgevraagd onder:
conformity@digitech-gmbh.com

Garantie

Op dit artikel geven we 3 jaar garantie. De garantietermijn begint op de datum van aankoop (kassabon, kwitantie). Binnen deze termijn worden alle gebreken die het gevolg zijn van fouten in het materiaal of de productie, door ons gratis verholpen. Voor beschadigingen als gevolg van een niet passende omgang met het apparaat, zoals (laten) vallen, stoten, water, vervalt de aanspraak op garantie.

Bestelservice

Aan uw weerstation kunt u maximaal 3 sensoren aansluiten. Bij aankoop is één sensor inclusief. Meer buitensensoren kunt u per fax (+49(0)6198-5770-99) of online via www.inter-quartz.de bestellen. De prijs voor één sensor bedraagt Eur.5,-, voor twee sensors Eur.10,- incl. handleiding en verpakking, excl.BTW en verzendkosten.

Germany (DE)	Berlin	BER	53°N	13°E
	Bremen	BRE	53°N	9°E
	Köln	KOE	51°N	7°E
	Dortmund	DOR	52°N	7°E
	Dresden	DRE	51°N	14°E
	Düsseldorf	DUS	51°N	7°E
	Erfurt	ERF	51°N	11°E
	Frankfurt	FRA	50°N	9°E
	Freiburg	FRE	48°N	8°E
	Hamburg	HAM	54°N	10°E
	Hannover	HAN	52°N	10°E
	Hof	HOF	50°N	12°E
	Kaiserslautern	KAI	49°N	8°E
	Kassel	KAS	51°N	10°E
	Kiel	KIE	54°N	10°E
	Leipzig	LEI	51°N	12°E
	Magdeburg	MAG	52°N	12°E
	München	MUN	48°N	12°E
	Nürnberg	NUR	49°N	11°E
Australia (AU)	Osnabrück	OSN	52°N	8°E
	Passau	PAS	49°N	13°E
	Regensburg	REG	49°N	12°E
	Rostock	ROS	54°N	12°E
	Saarbrücken	SAA	49°N	7°E
	Stuttgart	STU	49°N	9°E
	Ulm	ULM	48°N	10°E
	Würzburg	WUR	50°N	10°E
	Canberra	CBR	35°S	149°E
	Melbourne	MEL	38°S	145°E
	Sydney	SYD	34°S	151°E
Austria (AT)	Bregenz	BRE	47°N	10°E
	Graz	GRZ	47°N	15°E
	Innsbruck	INN	47°N	11°E
	Linz	LNZ	48°N	14°E
	Salzburg	SLZ	48°N	13°E
	Vienna	WIE	48°N	16°E
	Villach	VIL	47°N	14°E
	Wels	WEL	48°N	14°E
Belgium (BE)	Antwerp	ANT	51°N	4°E
	Brugge	BRG	51°N	3°E
	Brussels	BRU	51°N	4°E
	Libramont	LIB	50°N	4°E
Bosnia & Herzegovina (BA)	Liege	LIE	51°N	6°E
	Sarajevo	SAR	44°N	18°E
Croatia (HR)	Split	SPL	44°N	16°E
	Zagreb	ZAG	46°N	16°E
Czech (CZ)	Brno	BRN	49°N	17°E
	Prague	PRG	50°N	14°E
Denmark (DK)	Alborg	ALB	57°N	10°E
	Copenhagen	KOB	56°N	13°E
	Odense	ODE	55°N	10°E
Finland (FI)	Helsinki	HEL	60°N	25°E

France (FR)	Ajaccio	AJA	42°N	9°E	Monaco (MC)	Monte Carlo	MCM	44°N	7°E	
	Biarritz	BIA	44°N	2°E	Netherlands (NL)	Amsterdam	AMS	52°N	5°E	
	Bordeaux	BOR	45°N	1°W		Arnhem	ARN	52°N	6°E	
	Brest	BRE	48°N	4°W		Eindhoven	EIN	50°N	5°E	
	Cherbourg-Octeville	CHE	50°N	2°W		Groningen	GRO	53°N	7°E	
	Clermont-Ferrand	CMF	46°N	3°E		Rotterdam	ROT	52°N	4°E	
	Dijon	DIJ	47°N	5°E	New Zealand (NZ)	The Hague	DHA	52°N	4°E	
	Lille	LIL	51°N	3°E		Wellington	WLG	41°S	175°E	
	Lyon	LYO	45°N	5°E	Norway (NO)	Bergen	BGN	60°N	5°E	
	Marseille	MRS	43°N	5°E		Lillehammer	LIL	61°N	10°E	
	Metz	MET	49°N	6°E		Oslo	OSL	60°N	11°E	
	Nantes	NAN	47°N	2°W	Poland (PL)	Cracow	KRA	50°N	20°E	
	Nice	NIC	44°N	7°E		Gdansk	GDA	54°N	19°E	
	Orleans	ORL	48°N	2°E		Poznan	POZ	52°N	17°E	
	Paris	PAR	49°N	2°E		Warsaw	WAR	52°N	21°E	
	Perpignan	PER	43°N	3°E	Portugal (PT)	Faro	FAR	37°N	8°W	
	Rouen	ROU	49°N	1°E		Lisbon	LIS	39°N	9°W	
	Strasbourg	STR	49°N	8°E		Porto	POR	41°N	9°W	
	Toulouse	TOU	44°N	1°E	Russian Federation (RU)	St. Petersburg	PET	60°N	30°E	
Greece (GR)	Athens	AHN	38°N	24°E						
Hungary (HU)	Budapest	BUD	47°N	19°E	Sebria (RS)	Belgrade	BEO	45°N	20°E	
Ireland (IE)	Dublin	DUB	53°N	6°W						
Italy (IT)	Ancona	ANC	44°N	14°E	Slovakia (SK)	Bratislava	BRV	48°N	17°E	
	Bari	BAR	41°N	17°E		Kosice	KOS	49°N	21°E	
	Bolzano	BOZ	47°N	11°E	Slovenia (SI)	Ljubiana	LUB	46°N	15°E	
	Cagliari	CAG	39°N	9°E						
	Florence	FIR	44°N	11°E	Spain (ES)	Alicante	ALI	38°N	0°W	
	Foggia	FOG	41°N	16°E		Andorra	AND	43°N	2°E	
	Genoa	GEN	44°N	9°E		Badajoz	BAD	39°N	7°W	
	Lecce	LEC	40°N	18°E		Barcelona	BAR	41°N	2°E	
	Messina	MES	38°N	16°E		Bilbao	BIL	43°N	3°W	
	Milan	MIL	45°N	9°E		Cordoba	COR	38°N	5°W	
	Naples	NAP	41°N	14°E		Eivissa Ibiza	IBZ	39°N	1°E	
	Palermo	PAL	38°N	13°E		La Coruna	LCO	43°N	8°W	
	Parma	PAR	45°N	10°E		Las Palmas	LPA	28°N	15°W	
	Perugia	PER	43°N	12°E		Leon	LEO	43°N	6°W	
	Rome	ROM	42°N	12°E		Madrid	MAD	40°N	4°W	
	San Remo	SRE	44°N	8°E		Malaga	MAL	37°N	4°W	
	Triest	TRI	46°N	14°E		Palma de Mallorca	PAL	40°N	3°E	
	Turin	TOR	45°N	8°E		Salamanca	SAL	41°N	6°W	
	Venice	VEN	45°N	12°E		Sevilla	SEV	37°N	6°W	
	Verona	VER	45°N	11°E		Valencia	VAL	39°N	0°W	
						Zaragoza	ZAR	42°N	1°W	
Liechtenstein (LI)	Vaduz	VDZ	47°N	10°E	Sweden (SE)	Gothenburg	GOT	58°N	12°E	
Luxemburg (LU)	Luxemburg	LUX	50°N	6°E		Karlstad	KAR	59°N	14°E	
						Stockholm	STO	59°N	18°E	

Switzerland (CH)	Basel	BAS	48°N	8°E
	Berne	BRN	47°N	7°E
	Chur	CHU	47°N	10°E
	Geneva	GEN	46°N	6°E
	Lucerne	LUC	47°N	8°E
	Lugano	LUG	46°N	9°E
	Sion	SIO	46°N	7°E
	St.Gallen	SGL	47°N	9°E
	Zurich	ZUR	47°N	9°E
United Kingdom (GB)	Aberdeen	ABD	57°N	2°W
	Belfast	BEL	55°N	6°W
	Birmingham	BIR	52°N	2°W
	Cardiff	CAR	51°N	3°W
	Glasgow	GLW	56°N	4°W
	London	LON	51°N	0°W
	Manchester	MAN	53°N	2°W
	Newcastle upon Tyne	NEC	55°N	2°W
	Plymouth	PLY	50°N	4°W
United States (US)	Los Angeles	LAX	34°N	118°W
	New York	NYC	41°N	74°W
	Washington	WAS	39°N	77°W

AT	Kostenlose Service Hotline: 00800 5515 6616
----	--

BE	Kostenloze hotline service: 00800 5515 6616 Ligne de SAV gratuite: 00800 5515 6616 Kostenlose Service Hotline: 00800 5515 6616
----	---

BG	Гореща линия: 008001114916
----	-------------------------------

CH	Kostenlose Service Hotline: 0800 563862 Ligne de SAV gratuite: 0800 563862 Servizio Hotline gratuito: 0800 563862
----	--

CY	Δωρεάν γραμμή εξυπηρέτησης πελατών: 8009 4403 Free service hotline: 8009 4403
----	---

CZ	Bezplatná servisní linka: 0800 142 315
----	---

DE	Kostenlose Service Hotline: 00800 5515 6616
----	--

DK	Gratis service hotline: 800 5515 6616
----	--

ES	Teléfono del servicio técnico gratuito: 00800 5515 6616
----	--

FI	Maksuton puhelinpalvelu: 00800 5515 6616
----	---

FR	Ligne de SAV gratuite: 00800 5515 6616 Ligne de SAV payante: 0049 6198 5770 94
----	---

GB	Free service hotline: 00800 5515 6616
----	--

GR	Δωρεάν γραμμή εξυπηρέτησης πελατών: 00800 44140855
----	--

HR	Besplatna servisna telefonska linija: 0800 222943
----	--

HU	Ingyenesen hívható ügyfélszolgálati forródrót: 0680 981220
----	--

IE	Free service hotline: 00800 5515 6616
----	--

IT	Servizio Hotline gratuito per l'Italia: 00800 5515 6616
----	--

NL	Kostenloze hotline service: 00800 5515 6616
----	--

PL	Bezplatna infolinia: 00800 44 11 493
----	---

PT	Linha verde gratuita: 00800 5515 6616
----	--

SE	Gratis telefonservice: 00800 5515 6616
----	---

SI	Brezplačni telefonski servis: 0800 80847
----	---

SK	Bezplatná servisná linka: 0800 004449
----	---------------------------------------



AURIO L

<http://www.inter-quartz.de>

digi-tech, Vatterweg 27A, D-65817 Eppstein